



PARLAMENT EWROPEW

2009 - 2014

Dokument ta' sessioni

16.4.2014

B7-0387/2014 }
B7-0392/2014 }
B7-0400/2014 }
B7-0402/2014 }
B7-0404/2014 }
B7-0407/2014 } RC1

MOZZJONI GHAL RIŽOLUZZJONI KONGUNTA

imressqa skont l-Artikoli 122(5) u 110(4) tar-Regoli ta' Proċedura

li tissostitwixxi l-mozzjonijiet għal riżoluzzjoni mressqa mill-gruppi:
ECR (B7-0387/2014)
EFD (B7-0392/2014)
PPE (B7-0400/2014)
S&D (B7-0402/2014)
ALDE (B7-0404/2014)
Verts/ALE (B7-0407/2014)

dwar is-Sirja: is-sitwazzjoni f'ċerti komunitajiet vulnerabbi
(2014/2695(RSP))

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Cristian Dan Preda, Bernd Possełt, Filip Kaczmarek, Mariya Gabriel, Tunne Kelam, Elena Băsescu, Monica Luisa Macovei, Eduard Kukan, Philippe Boulland, Jean Roatta, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Sari Essayah, Laima Liucija Andrikienė, Dubravka Šuica, Peter Šťastný, Anne Delvaux, Salvador Sedó i Alabart, Jarosław Leszek Wałęsa, Seán Kelly, Bogusław Sonik
fisem il-Grupp PPE

RC\1027617MT.doc

PE533.907v01-00 }
PE533.913v01-00 }
PE534.877v01-00 }
PE534.879v01-00 }
PE534.881v01-00 }
PE534.884v01-00 } RC1

MT

Magħquda fid-diversità

MT

Véronique De Keyser, Ana Gomes, Joanna Senyszyn, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Mitro Repo, María Muñiz De Urquiza, Liisa Jaakonsaari
fisem il-Grupp S&D

Marietje Schaake, Annemie Neyts-Uyttebroeck, Alexander Graf Lambsdorff, Sarah Ludford, Louis Michel, Phil Bennion, Izaskun Bilbao Barandica, Jelko Kacin, Graham Watson, Kristiina Ojuland, Hannu Takkula, Ramon Tremosa i Balcells, Johannes Cornelis van Baalen, Robert Rochefort, Marielle de Sarnez
fisem il-Grupp ALDE

Hélène Flautre, Judith Sargentini, Tarja Cronberg, Iñaki Irazabalbeitia Fernández, Barbara Lochbihler, Nicole Kiil-Nielsen, Raül Romeva i Rueda
fisem il-Grupp Verts/ALE

Charles Tannock, Adam Bielan, Sajjad Karim, Konrad Szymański, Ryszard Czarnecki, Paweł Robert Kowal, Ryszard Antoni Legutko
fisem il-Grupp ECR

Bastiaan Belder, Zbigniew Ziobro, Rolandas Pakšas, Juozas Imbrasas
fisem il-Grupp EFD

**Riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew dwar is-Sirja: is-sitwazzjoni f'ċerti komunitajiet vulnerabbi
(2014/2695(RSP))**

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra r-riżoluzzjonijiet preċedenti tiegħu dwar is-Sirja, b'mod partikolari dik tas-6 ta' Frar 2014 dwar is-sitwazzjoni fis-Sirja¹,
 - wara li kkunsidra l-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar is-Sirja tal-14 ta' April 2014 u tal-20 ta' Jannar 2014,
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjonijiet tal-Viči President / Rappreżentant Għoli Catherine Ashton tal-15 ta' Marzu 2014 dwar it-tielet anniversarju tar-rewwixta Sirjana, u tat-8 ta' April 2014 b'referenza għall-qtil tar-Reverendu Van der Lugt, SJ, f'Homs, is-Sirja,
 - wara li kkunsidra d-Dikjarazzjoni Universali tad-Drittijiet tal-Bniedem tal-1948,
 - wara li kkunsidra l-Konvenzjonijiet ta' Ĝinevra tal-1949 u l-protokolli addizzjonal għalihom,
 - wara li kkunsidra l-Patt Internazzjonali dwar id-Drittijiet Ċivili u Politici tal-1966,
 - wara li kkunsidra d-Dikjarazzjoni tan-NU dwar it-Tnejħija tal-Forom Kollha ta' Intolleranza u ta' Diskriminazzjoni abbaži tar-Religjon u t-Twemmin tal-1981,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni 2139 tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU tat-22 ta' Frar 2014,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kummissjoni Internazzjonali Indipendent ta' Inkjesta dwar ir-Repubblika Għarbiya Sirjana tat-12 ta' Frar 2014,
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjoni tal-kelliem għas-Segretarju Ġeneral tan-NU Ban Ki-moon dwar is-Sirja tas-7 ta' April 2014,
 - wara li kkunsidra d-dikjarazzjoni tal-Koordinatriċi tal-Ġħajnuna ta' Emergenzi u Sotto-Segretarja Ġenerali għall-Affarijiet Umanitarji tan-NU Valerie Amos dwar is-Sirja tat-28 ta' Marzu 2014,
 - wara li kkunsidra l-Konvenzioni Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem tal-1950, u l-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea tal-2000,
 - wara li kkunsidra l-Istatut ta' Ruma tal-Qorti Kriminali Internazzjonali,
 - wara li kkunsidra l-Artikoli 122(5) u 110(4) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi l-križi vjolenta li għadha għaddejja fis-Sirja rriżultat f'katastrofi umanitarja ta' skala li ma kienx hawn bħalha qabel fl-istorja riċenti, fejn inqatlu aktar minn 150 000 ruħ, il-biċċa l-

¹ Testi adottati, P7_TA(2014)0099.

RC\1027617MT.doc

PE533.907v01-00 }
PE533.913v01-00 }
PE534.877v01-00 }
PE534.879v01-00 }
PE534.881v01-00 }
PE534.884v01-00 } RC1

kbira minnhom nies ċivili, hemm aktar minn 6.5 milun ruħ spustata internament, u aktar minn 2.6 miljun rifugjat Sirjan, principally fil-Libanu, it-Turkija, il-Ğordan, l-Iraq u l-Eġġitu; billi l-minoranzi etniċi u reliġjuži qed isibu ruħhom f'sitwazzjoni partikolarmen vulnerabbi f'din il-križi;

- B. billi l-popolazzjoni Sirjana tradizzjonalment kienet komposta minn diversità għanja ta' komunitajiet etniċi u reliġjuži, li rispettivament jinkludu Għarab, Aramin, Armeni, Assirjani, Čirkassjani, Kurdi u Turkmeni, u Musulmani, Insara u Druži, kif ukoll gruppi oħra; billi l-ebda waħda mill-komunitajiet reliġjuži jew etniċi fis-Sirja ma ħelsitha mill-kunflitt li ilu għaddej tliet snin, li kulma jmur qed jieħu dimensjoni settarja;
- C. billi dawn il-komunitajiet dejjem kieno parti mis-soċjetà Sirjana, fejn ikkontribwixxew għall-iżvilupp u l-avvanz tagħha inter alia permezz tal-impenn tagħhom fl-edukazzjoni, is-saħħha, u s-settu kulturali; billi huma għalhekk għandhom rwol importanti x'jaqdu fid-demokratizzazzjoni tas-Sirja u hemm bżonn li jiġu rappreżentati fi kwalunkwe konsultazzjoni dwar il-gejjieni tal-pajjiż u fi kwalunkwe proċess ta' rikonċiljazzjoni;
- D. billi sa ftit taż-żmien ilu l-biċċa l-kbira ta' dawn il-komunitajiet kieno ppruvaw jevitaw li jżommu ma xi naħa fil-kunflitt, peress li ħafna jistgħu jirrikonox Xu l-htiegħa li ssir bidla tar-reġim fis-Sirja iżda jibżgħu wkoll li, jekk il-gvern jitneħħha, huma jiġu fil-mira tar-ribelli ġihadisti Sunniti, li qed jitkolbu li jiġi stabbilit stat Islamiku, jew oħrajn;
- E. billi r-reġim ta' Assad b'mod deliberat ta l-bidu għal dinamika ta' polarizzazzjoni settarja bħala l-istrategija ta' sopravivenza tiegħu, li tat in-nar lit-tensionijiet komunal li kieno moħbija u li sa dak iż-żmien kieno fil-biċċa l-kbira mrażżna; billi l-preżenza u l-infiltrazzjoni dejjem akbar ta' extremisti u ġihadisti Islamiċi fuq in-naħħat kollha fil-kunflitt ħolqu thassib legħittu fost il-komunitajiet ta' minoranza fil-pajjiż; billi l-approfondiment tal-firda bejn is-Sunniti u x-Xiti fis-Sirja qed jaftettwa wkoll ir-relazzjonijiet interkomunal fil-pajjiżi ġirien;
- F. billi l-Ğiżwita Nederlandiż ir-Reverendu Frans van der Lugt, li kien ilu jgħix is-Sirja għal hafna deċennji u kien magħruf sew li rrifjuta li jitlaq mill-belt assedjata ta' Homs, ġie msawwat u nqatel b'tiri tan-nar minn irġiel armati fis-7 ta' April 2014; billi s-Segretarju Generali tan-NU kkundanna dan l-att bla ħniena ta' vjolenza kontra raġel li baqa' leali għall-poplu tas-Sirja qalb l-assedji u d-diffikultajiet li kieno qed jikbru; billi hemm Insara oħra li għadhom fil-monasteru fejn inqatel ir-Reverendu van der Lugt u l-komunità internazzjonalni hija inkwetata dwar is-sikurezza tagħhom, kif inhi inkwetata dwar is-sikurezza tal-ħafna nies ċivili li għadhom maqbuda fil-belt ta' Homs, li għadha taħt assedu;
- G. billi r-Reverendu Paolo Dall'Oglio ilu nieħes minn Lulju 2013, u l-Isqof Boulos Yazigi tal-Knisja Ortodossa Griega u l-Isqof John Ibrahim tal-Knisja Ortodossa Assirjana f' April 2013 inħatfu mill-karozza tagħhom minn irġiel armati barra l-belt tat-Tramuntana ta' Aleppo; billi għadu ħadd ma jaf x'sar minnhom;
- H. billi l-ġlied bejn il-forzi tar-reġim u l-ġellieda ribelli, inkluzi elementi marbuta ma' Al-Qaeda, fi tmiem Marzu 2014 wassal għall-evakwazzjoni tal-parti l-kbira tal-popolazzjoni ta' Kassab, belt Armenia fil-fruntiera bejn is-Sirja u t-Turkija; billi hemm rapporti kontradittorji dwar l-

għadd ta' vittmi f'dawn il-ġrajjiet;

- I. billi l-aħħar rapporti mis-Sirja juru li ribelli mill-Front al-Nursa marbut ma' Al-Qaeda qabdu għadd ta' rħula Nsara u Kurdi fil-fruntiera Torka, bħall-belt Kurda ta' Ayn-Al-Arab/Kobane;
- J. billi r-rifugjati Palestinjani jibqgħu grupp partikolarmen vulnerabbli fil-kriżi fis-Sirja; billi hafna minnhom jgħixu f'żoni assedjati, b'mob partikolari fil-Kamp Yarmouk, li għadu jinsab taħt attakk qawwi mill-forzi tar-regim u minn diversi gruppi armati, li qed iwassal għal tbatija inumana għat-18 000 Palestinjan li jgħixu f'din iż-żona; billi kważi kull wieħed mill-540 000 rifugjat Palestinjan fis-Sirja għandhom bżonn l-ghajnejha llum, u 'l fuq minn nofshom huma spustati internament fi ħdan il-pajjiż, u qed jiffacċċjaw ostakli mill-akbar jew restrizzjonijiet dejjem ikbar meta jipprovaw jaħarbu lejn l-Eğġitu, il-Ğordan jew il-Libānu;
- K. billi n-nisa u t-tfal għadhom qed ibatu minn aggressjoni, vjolenza sesswali u bbażata fuq il-għeneru, abbuż u n-nuqqas ta' prodotti u servizzi bażiċi fil-kriżi li għaddejja bħalissa fis-Sirja; billi hemm għadd sproporzjonatament għoli ta' nisa u tfal fost ir-rifugjati Sirjani; billi kważi 3 miljun tifel u tifla waqqfu l-iskola fis-Sirja mill-2011, filwaqt li tal-inqas 500 000 tifel u tifla rifugjati rregistrati mhumiex miktuba fi skola fil-pajjiżi girien;
- L. billi d-difensuri tad-drittijiet tal-bniedem, l-intellettuali, il-figuri reliġjuži, il-ġurnalisti u l-attivisti tas-soċjetà civili għadhom jisfaw vittmi tal-kriżi vjolenti fis-Sirja; billi r-Rebbieħa tal-Premju Sakharov 2011, Razan Zaitouneh, li inħatfet flimkien mar-raġel tagħha u żewġ attivisti oħra tad-drittijiet tal-bniedem 'il fuq minn erba' xħur ilu f'Douma, għadha tinsab miżmuma f'post mhux magħruf;
- M. billi l-mexxejja političi u reliġjuži għandhom id-dmir li jikkumbattu fil-livelli kollha l-estremiżmu u t-terroriżmu u jippromwovu r-rispett reċiproku fost l-individwi u l-gruppi reliġjuži u etniċi;
- N. billi d-dritt internazzjonali umanitarju u dwar id-drittijiet tal-bniedem jipprobixxi l-immirar ta' individwi jew gruppi abbaži tar-reliġjon jew l-identità etnika, kif ukoll attakki kontra nies civili li ma jippartcipawx fil-ġlied; billi dawn l-azzjonijiet jistgħu jikkostitwixxu delitti tal-gwerra u delitti kontra l-umanità; billi r-Riżoluzzjoni 2139 tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU tenfasizza l-bżonn li tintemm l-impunità għall-ksur tad-dritt umanitarju internazzjonali u l-ksur u l-abbuži tad-drittijiet tal-bniedem, u ttendi tafferma li l-persuni li wettqu jew li b'xi mod iehor kienu responsabbi għal ksam u abbuži bhal dawn fis-Sirja għandhom jiġu arrestati u jitressqu l-qorti;
1. Jesprimi x-xokk profond tiegħu dwar il-livell mingħajr preceding ta' tbatija umana u telf tal-ħajja, u jesprimi s-solidarjetà tiegħu mal-familji tal-vittmi innoċenti kollha fil-kunflitt Sirjan; jikkundanna bis-sahħha l-ksur tad-drittijiet tal-bniedem u tad-dritt umanitarju internazzjonali mir-regim ta' Assad u mill-milizja ta' favur il-gvern; jikkundanna kwalunkwe abbuż tad-drittijiet tal-bniedem u vjolazzjoni tad-dritt umanitarju internazzjonali minn gruppi armati li jopponu r-regim ta' Assad; jikkundanna bis-sahħha l-ġħadd dejjem ikbar ta' attakki terroristiċi mwettqa minn organizzazzjonijiet estremisti u individwi fil-pajjiż;
2. Jinsab konvint li soluzzjoni dejjiema għall-kriżi attwali fis-Sirja tista' tintlaħaq biss permezz RC\1027617MT.doc

PE533.907v01-00 }
PE533.913v01-00 }
PE534.877v01-00 }
PE534.879v01-00 }
PE534.881v01-00 }
PE534.884v01-00 } RC1

ta' proċess politiku inklussiv immexxi mis-Sirjani u mirfud mill-komunità internazzjonali; jiddeplora l-fatt li t-taħditiet ta' paċi bħalissa qed ifallu minħabba li r-regim qed jostakola dawn it-taħditiet, u jitlob b'mod urgenti li l-partijiet kollha involuti u l-komunità internazzjonali jagħmlu ħilithom kollha sabiex jinfethu taħditiet godda, li se jwasslu għat-tmiem ta' dan il-massakru; jenfasizza l-importanza tal-partecipazzjoni u l-kontribuzzjoni f'dan il-proċess tal-partijiet kollha tas-soċjetà Sirjana, inkluži l-minoranzi etniċi u reliġjużi, u jenfasizza r-rwol kruċjali tal-minoranži fil-preservazzjoni tal-wirt kulturali uniku u tat-tradizzjoni ta' koezistenza interkulturali, interetnika u interreliġjuża fis-Sirja, bil-ġhan li tinħoloq soċjetà ħajja ghall-ġenerazzjonijiet futuri tas-Sirjani;

3. Itenni li d-drittijiet tal-minoranzi huma marbuta b'mod inseparabbi mar-rispett għal drittijiet u libertajiet fundamentali oħra, bħad-dritt għal-libertà, għas-sigurtà, l-ugwaljanza u l-libertà tal-espressjoni;
4. Jikkundanna bis-saħħa l-attakki reċenti kontra ċerti komunitajiet reliġjużi u etniċi fis-Sirja, partikolarmen kontra l-Kristjani, l-Armeni u l-Kurdi, u jitlob li l-partijiet kollha involuti jwaqqfu kull azzjoni li jkollha l-ġhan li xxewwex kunflitt interetniki u interreliġjuż; jenfasizza li l-atturi kollha involuti fil-kunflitt għandhom dmir li jipproteġu l-minoranzi differenti preżenti fil-pajjiż; jirrikonoxxi, madankollu, li l-attakki kontra ċerti komunitajiet vulnerabbi jikkostitwixxu biss aspett wieħed tal-gwerra ċivili fis-Sirja;
5. Jikkundanna bl-ikbar qawwa possibbli l-qtil tar-Reverendu Frans Van der Lugt, att inuman ta' vjolenza kontra raġel li baqa' leali għall-poplu tas-Sirja fost assedji u diffikultajiet dejjem ikbar; ifahħar il-ħidma tiegħu, li marret oltra l-belt assedjata ta' Homs u għadha qed tgħin lil mijiet ta' nies ċivili bil-bżonnijiet ta' sopravivenza tagħhom ta' kuljum;
6. Iheġġeg lill-partijiet kollha fil-kunflitt biex jaderixxu strettament mad-dritt internazzjonali umanitarju u tad-drittijiet tal-bniedem, u jitlob għall-protezzjoni tal-komunitajiet vulnerabbi kollha, inter alia billi jingħata aċċess umanitarju u jitneħħew l-assedji kollha taż-żoni popolati, inkluža l-Belt Antika ta' Homs; itenni l-appell tiegħu għat-twaqqif ta' postijiet ta' rifuġju tul il-fruntiera bejn it-Turkija u s-Sirja, u possibilment fis-Sirja nfiska, u għall-ħolqien ta' kuryaturi umanitarji mill-komunità internazzjonali;
7. Jikkundanna l-attakki kontra l-belt Armena ta' Kassab; jappoġġja l-isforzi kollha fil-livell lokali biex tiġi evitata u miġġielda l-vjolenza settarja fiż-żoni li jinsabu f'idejn ir-ribelli u fiż-żoni b'maġgoranza Kurda; iheġġeg lill-awtoritatijiet Sirjani attwali u futuri jipprovdu protezzjoni affidabbli u effiċjenti għall-komunitajiet vulnerabbi fil-pajjiż u jiżguraw ir-ritorn sigur u sikur tagħħom lejn darhom, kif ukoll jiżguraw li min iwettaq attakki kontrihom jiġi arrestat u jgħaddi qorti bi proċess kif xieraq;
8. Jerġa' jitlob biex tingħata attenzjoni speċjali lis-sitwazzjoni vulnerabbi tar-rifuġjati Palestinijni fis-Sirja, u b'mod partikolari l-kundizzjonijiet ta' għajxien inumanli tal-Palestinjani li jgħixu fil-Kamp ta' Yarmouk; itenni l-istedina tiegħu lill-partijiet kollha involuti fil-kunflitt biex jippermettu lill-Aġenzija ta' Fondi u tax-Xogħol tan-Nazzjonijiet Uniti għar-rifuġjati tal-Palestina fil-Lvant Qarib (UNRWA) u lil organizzazzjonijiet internazzjonali oħra ta' ghajnejna aċċess mingħajr ostakli għal dan il-kamp, kif ukoll għaż-żoni l-oħra kollha assedjati fil-pajjiż, sabiex tittaffa t-tbatija estrema tal-popolazzjoni lokal;

jifraħ lill-UNWRA għall-ħidma tagħha fis-Sirja u jitlob biex jiżdied l-appoġġ internazzjonali għall-attivitajiet tagħha;

9. Jistieden lill-komunità internazzjonali u lill-UE jagħtu attenzjoni specjali lit-tbatija u lill-bżonnijiet tan-nisa u t-tfal fil-križi Sirjana; jitlob li jkun hemm tolleranza żero fir-rigward tal-qtil, il-ħtif u r-reklutagg ta' tfal b'mod partikolari, kif ukoll li jissahħu l-kapaċitajiet ta' ghajjnuna umanitarja fil-qasam tal-appoġġ lill-vittmi trawmatizzati;
10. Ifakkar dwar il-bżonn urġenti li jinhelsu l-prigunieri politici kollha, l-attivisti tas-socjetà civili, il-ħaddiema fil-qasam tal-ghajjnuna umanitarja, il-figuri reliġjuzi (inkluži r-Reverendu Paolo Dall’Oglio, l-Isqof Ortodoss Grieg Boulos Yazigi u l-Isqof Ortodoss Assirjan John Ibrahim), il-ġurnalisti u l-fotografi miżmuma mir-regim jew minn ġellieda ribelli, u li jingħata aċċess lill-observaturi indipendenti għall-postijiet kollha ta' detenzjoni; iheġġeg għal darb'ohra lill-UE u lill-Istati Membri tagħha jagħmlu l-isforzi kollha possibbi sabiex jiksbu l-ħelsien tar-Rebbieħha tal-Premju Sakharov 2011 Razan Zaitouneh u tal-attivisti l-oħra kollha tad-drittijiet tal-bniedem fis-Sirja, inkluż l-attivist ta' fuq l-internet Bassel Safadi Khartabil;
11. Jibqa' konvint li ma jista' jkun hemm l-ebda paċi sostenibbli fis-Sirja mingħajr ma tittieħed ir-responsabilità għar-reati mwettqa matul il-kunflitt, inkluż għar-reati abbażi tar-reliġjon jew l-etniċità; itenni t-talba tiegħu għar-referenza tas-sitwazzjoni fis-Sirja lill-Qorti Kriminali Internazzjonali u jappoġġja l-inizjattivi kollha li jimxu f'dan is-sens; jifraħ lill-Kummissjoni Internazzjonali Indipendent ta' Inkjesta dwar ir-Repubblika Għarbija Sirjana għall-ħidma tagħha u lil protagonisti internazzjonali oħra għall-ħidma tagħhomli jiġbru u jippreservaw volum kbir ta' xhieda dwar delitti serji mwettqa mir-regim u minn xi gruppi ribelli fis-Sirja, u jitlob biex tittieħed azzjoni sabiex min wettaq dawn id-delitti jiġi arrestat u jitressaq il-qorti;
12. Jesprimi t-thassib serju tiegħu dwar il-konseguenzi profondi tal-frammentazzjoni tas-Sirja għall-istabilità u s-sigurtà tar-reġjun, b'mod partikolari fil-Libanu u l-Iraq; jinsab imħasseb serjament dwar l-ghadd għoli ta' rifugjati Sirjani fil-pajjiżi ġirien, speċjalment fil-Libanu, fejn, skont l-UNHCR, l-ghadd ta' rifugjati issa qabeż il-miljun ruħ, u dan ma jinkludix l-ghexieren ta' eluf li ma rregistraxx mal-aġenzija, filwaqt li 12 000 persuna qed jaħarbu mis-Sirja lejn il-Libanu kull ġimgħa; jinsab imħasseb serjament ukoll dwar il-fluss 'il barra kontinwu ta' rifugjati li qed jolqot lill-Ġordan, it-Turkija, l-Iraq u l-Eġittu; iheġġeg lill-Unjoni Ewropea u lill-Istati Membri tagħha jkomplu jipprovdu ghajjnuna umanitarja sostanzjali lill-popolazzjonijiet affettwati mill-kunflitt tas-Sirja;
13. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Viċi President tal-Kummissjoni/Rappreżentant Gholi, lill-Kunsill, lill-Kummissjoni, lill-gvernijiet u lill-parlamenti tal-Istati Membri, lis-Segretarju Ĝeneralis tan-Nazzjonijiet Uniti, lill-Mibghut Speċjali tan-NU u tal-Lega Għarbija fis-Sirja, lill-Gvern u lill-Parlament tal-Ēġittu, lill-Gvern u lill-Parlament tal-Iraq, lill-Gvern u lill-Parlament tal-Ġordan, lill-Gvern u lill-Parlament tal-Libanu, lill-Gvern u lill-Parlament tat-Turkija, lis-Segretarju Ĝeneralis tal-Kunsill ta' Kooperazzjoni għall-Istati Għarab tal-Golf, u lill-partijiet kollha involuti fil-kunflitt fis-Sirja.